

a comptar des de la darrera publicació esmentada, els interessats podran interposar recurs d'alçada davant el conseller del Departament d'Agricultura, Ramaderia i Pesca (c. Camp de Mart, 35, 25004 Lleida). Pel que fa a les despeses dels peritatges necessaris per a la resolució del recurs, serà d'aplicació el que estableix l'article 216 de la Llei de reforma i desenvolupament agrari.

Lleida, 18 de maig de 2006

JOSEP MARIA BESORA BALCELLS
Director general de Desenvolupament Rural

P. D. S. (Resolució de 29 de maig de 2003)

ROSA CUBEL MUÑOZ
Directora dels Serveis Territorials a Lleida
PG-155355 (06.143.214)

RESOLUCIÓ

ARP/1655/2006, de 18 de maig, per la qual es declara la fermesa de l'acord de concentració parcel·lària de la zona regable dels termes municipals de Tornabous i Barbens.

Mitjançant la Resolució ARP/2954/2005, de 14 d'octubre, del director general de Desenvolupament Rural (DOGC núm. 4493, de 20.10.2005), es va aprovar l'acord de concentració parcel·lària de la zona regable dels termes municipals de Tornabous i Barbens i es va disposar l'obertura del termini preceptiu d'informació pública.

L'únic recurs d'alçada interposat contra l'esmentada Resolució ha estat resolt i notificat als interessats.

D'acord amb el que disposa l'article 210 del Decret 118/1973, de 12 de gener, pel qual s'aprova el text de la Llei de reforma i desenvolupament agrari;

Vista la proposta dels Serveis Territorials del Departament d'Agricultura, Ramaderia i Pesca a Lleida i la conformitat de la Subdirecció General d'Infraestructures,

RESOLC:

Article 1

Declarar la fermesa de l'acord de concentració parcel·lària de la zona regable dels termes municipals de Tornabous i Barbens.

Article 2

Aquesta Resolució estarà exposada al tauler d'anuncis dels Ajuntaments de Tornabous i de Barbens durant un termini de 3 dies hàbils i es publicarà al DOGC.

Lleida, 18 de maig de 2006

JOSEP MARIA BESORA BALCELLS
Director general de Desenvolupament Rural

P. D. S. (Resolució de 29 de maig de 2003)

ROSA CUBEL MUÑOZ
Directora dels Serveis Territorials a Lleida
PG-155357 (06.143.216)

RESOLUCIÓ

ARP/1656/2006, de 18 de maig, per la qual s'aprova l'acord de concentració parcel·lària de la zona regable del terme municipal de Preixens.

Per Decret 50/2002, de 5 de febrer (DOGC núm. 3576, de 15.2.2002) es va declarar d'utilitat pública i urgent execució la concentració parcel·lària de la zona regable del terme municipal de Preixens; i per Resolució ARP/1966/2004, de 29 de juny, del director general de Desenvolupament Rural (DOGC núm. 4176, de 16.7.2004), es van aprovar les bases definitives, les quals van ser declarades fermes per la Resolució ARP/1761/2005, de 3 de juny, del director general de Desenvolupament Rural (DOGC núm. 4404, de 13.6.2005).

Atès que s'ha complert el tràmit d'informació pública del projecte de concentració parcel·lària de la zona regable del terme municipal de Preixens amb la publicació del corresponent anunci al DOGC núm. 4491 de 18.10.2005, i s'han recollit les observacions formulades pels interessats;

Vista la proposta de la Subdirecció General d'Infraestructures,

RESOLC:

Article 1

Aprovar l'acord de concentració parcel·lària de la zona regable del terme municipal de Preixens.

Article 2

D'acord amb l'article 210 de la Llei de reforma i desenvolupament agrari, aquesta resolució es publicarà al DOGC, als Serveis Territorials del Departament d'Agricultura, Ramaderia i Pesca a Lleida i, durant tres dies hàbils, al tauler d'anuncis de l'Ajuntament de Preixens, on restarà exposat l'acord de concentració parcel·lària durant trenta dies hàbils. En el decurs d'aquest termini, a comptar des de la darrera publicació esmentada, els interessats podran interposar recurs d'alçada davant el conseller del Departament d'Agricultura, Ramaderia i Pesca (c. Camp de Mart, 35, 25004 Lleida). Pel que fa a les despeses dels peritatges necessaris per a la resolució del recurs, serà d'aplicació el que estableix l'article 216 de la Llei de reforma i desenvolupament agrari.

Lleida, 18 de maig de 2006

JOSEP MARIA BESORA BALCELLS
Director general de Desenvolupament Rural

P. D. S. (Resolució de 29 de maig de 2003)

ROSA CUBEL MUÑOZ
Directora dels Serveis Territorials a Lleida
PG-155356 (06.143.215)



DEPARTAMENT DE TREBALL I INDÚSTRIA

ORDRE

TRI/252/2006, de 19 de maig, per la qual s'estableixen les instruccions necessàries per a la participació dels treballadors en el referèndum del dia 18 de juny de 2006.

Atesa la convocatòria per la qual se sotmet a referèndum el projecte de reforma de l'Estatut d'autonomia de Catalunya el proper 18 de juny, d'acord amb els decrets 170/2006 i 171/2006, de 18 de maig, publicats al DOGC núm. 4637, de 19 de maig de 2006;

D'acord amb la disposició final primera del Decret 171/2006, de 18 de maig, i als efectes de l'article 37.3.d) del Reial decret legislatiu 1/1995, de 24 de març, pel qual s'aprova el Text refós de la Llei de l'Estatut dels treballadors, i de la Llei orgànica 5/1985, de 19 de juny, del règim electoral, modificada per les lleis orgàniques 1/1987, de 2 d'abril; 8/1991, de 13 de març; 6/1992, de 2 de novembre; 13/1994, de 30 de març; 3/1995, de 23 de març; 10/1995, de 23 de novembre; 1/1997, de 30 de març; 3/1998, de 15 de juny; 8/1999, de 21 d'abril; 6/2002, de 27 de juny; 1/2003, de 10 de març, i 16/2003, de 28 de novembre;

Atès el que disposen l'article 11.2 de l'Estatut d'autonomia de Catalunya i la Llei 13/1989, de 14 de desembre, d'organització, procediment i règim jurídic de l'Administració de la Generalitat de Catalunya, i en virtut de les atribucions que em són conferides,

ORDENO:

Article 1

1.1 El diumenge dia 18 de juny de 2006 les empreses concediran als treballadors que tinguin la condició d'electors i que no gaudeixin en aquesta data del descans setmanal que preveu l'article 37.1 del Reial decret legislatiu 1/1995, de 24 de març, pel qual s'aprova el Text refós de la Llei de l'Estatut dels treballadors, un permís de com a màxim quatre hores dins de la jornada laboral que els correspongui perquè puguin exercir el seu dret a vot en el referèndum sobre la reforma de l'Estatut d'autonomia de Catalunya.

1.2 El permís esmentat tindrà caràcter no recuperable i serà retribuït amb el salari que correspondria al treballador si hagués prestat els seus serveis normalment.

1.3 No caldrà concedir l'esmentat permís als treballadors que realitzin una jornada que coincideixi parcialment amb l'horari d'obertura dels col·legis electorals si la coincidència és com a màxim de dues hores; si és de més de dues hores i menys de quatre, es concedirà un permís de dues hores, i si aquesta coincidència és de quatre o més hores, es concedirà el permís general de quatre hores.

1.4 Es reduirà proporcionalment la durada del permís esmentat als treballadors que el dia de la votació realitzin una jornada inferior a l'habitual, legal o convinguda.

1.5 Els treballadors que tinguin una jornada horària de la qual no coincideixi ni totalment ni parcialment amb el dels col·legis electorals no tindran dret a cap permís.

Article 2

La determinació del moment d'utilització de les hores concedides per a la votació, que hau-

rà de coincidir amb l'horari establert pel col·legi electoral, serà potestat de l'empresari.

Article 3

A l'efecte de l'abonament del salari del temps utilitzat per votar, els empresaris tenen dret a sol·licitar als seus treballadors l'exhibició del justificat acreditatiu d'haver votat, expedit per la mesa electoral corresponent.

Article 4

4.1 Als treballadors que el dia 18 de juny de 2006 no gaudeixin del descans setmanal que preveu l'article 37.1 del Reial decret legislatiu 1/1995, de 24 de març, pel qual s'aprova el Text refós de la Llei de l'Estatut dels treballadors, i que acreditin la condició de membres de mesa electoral o d'interventors, se'ls concedirà el permís corresponent a la jornada completa del dia esmentat i, a més, un permís corresponent a les cinc primeres hores de la jornada laboral del dia immediatament posterior.

4.2 Aquests permisos, de caràcter no recuperable, seran retribuïts per l'empresa un cop justificada l'actuació com a membre de mesa o interventor.

Article 5

El permís de les cinc primeres hores que estableix l'article anterior es fa extensiu a tots els treballadors que gaudeixin del descans setmanal el dia de la votació i que acreditin la seva condició de membre de mesa o d'interventor, en les mateixes condicions que estableix l'article esmentat.

Article 6

Les empreses han de concedir un permís retribuït durant la jornada completa del diumenge 18 de juny de 2006 i de caràcter no recuperable als treballadors que acreditin la condició d'apoderats i que aquest dia no gaudeixin del descans setmanal que preveu l'article 37.1 del Reial decret legislatiu 1/1995, de 24 de març, pel qual s'aprova el Text refós de la Llei de l'Estatut dels treballadors.

Article 7

Si el salari que han de percebre els treballadors amb dret al permís retribuït i no recuperable està constituït en part per prima o incentiu, la part esmentada es calcularà d'acord amb la mitjana percebuda pels treballadors pel concepte esmentat en els sis mesos treballats immediatament anteriors.

Article 8

8.1 Es concedirà un permís, retribuït i de caràcter no recuperable, de com a màxim quatre hores lliures dins de la jornada laboral que els correspongui, als treballadors que realitzin funcions lluny del seu domicili habitual o en altres condicions de les quals es derivin dificultats per exercir el dret de sufragi el dia 18 de juny de 2006, perquè puguin formular personalment la sol·licitud de certificació necessària per poder emetre el seu vot per correu.

8.2 D'aquest permís, se'n podrà gaudir des de la data de la convocatòria fins al dia 8 de juny de 2006. En aquest cas, serà d'aplicació el que disposen els articles 1.2, 1.3, 1.4, 1.5, 2, 3 i 7 d'aquesta Ordre, i s'entendran substituïdes totes les referències als col·legis electorals o a les meses electorals per les delegacions provincials de l'Oficina del Cens Electoral.

DISPOSICIÓ FINAL

Aquesta Ordre entrarà en vigor el mateix dia de la seva publicació al *Diari Oficial de la Generalitat de Catalunya*.

Barcelona, 19 de maig de 2006

JORDI VALLS I RIERA
Conseller de Treball i Indústria
(06.139.064)

RESOLUCIÓ

TRI/1652/2006, de 8 de març, per la qual es disposa la inscripció i la publicació del Conveni col·lectiu de treball de l'empresa Centres Assistencials Reunits, SA (CARSA), del Grup L'Aliança, per als anys 2005-2008 (codi de conveni 7900721).

Vist el text del Conveni col·lectiu de treball de l'empresa Centres Assistencials Reunits, SA (CARSA), del Grup L'Aliança, per als anys 2005-2008, subscrit pels representants de l'empresa i pels dels seus treballadors el dia 17 de novembre de 2005, i d'acord amb el que disposen els articles 90.2 i 3 del Reial decret legislatiu 1/1995, de 24 de març, pel qual s'aprova el Text refós de la llei de l'Estatut dels treballadors; l'article 2.c) del Reial decret 1040/1981, de 22 de maig, sobre registre i dipòsit de convenis col·lectius de treball, i l'article 11.2 de la Llei orgànica 4/1979, de 18 de desembre, de l'Estatut d'autonomia de Catalunya, i altres normes d'aplicació,

RESOLC:

—1 Disposar la inscripció del Conveni col·lectiu de treball de l'empresa Centres Assistencials Reunits, SA (CARSA), del Grup L'Aliança, per als anys 2005-2008 (codi de conveni 7900721) al Registre de convenis d'aquesta Direcció General.

—2 Disposar que el text esmentat es publiqui al *Diari Oficial de la Generalitat de Catalunya*. Notifiqueu aquesta Resolució a la Comissió negociadora del Conveni.

Barcelona, 8 de març de 2006

MAR SERNA CALVO
Directora general de Relacions Laborals

Transcripció literal del text signat per les parts

CONVENI

col·lectiu de treball de l'empresa Centres Assistencials Reunits, SA (CARSA), del Grup L'Aliança, per als anys 2005-2008

XVII Conveni col·lectiu de treball anys 2005-2008

CAPÍTOL 1
Disposicions generals

SECCIÓ 1A
Àmbits

Article 1
Àmbit funcional i personal

El present Conveni és d'àmbit d'empresa i regula les relacions entre Centres Assistencials

Reunits SA. (endavant CARSA), del Grup L'Aliança, i els/les treballadors/es dels seus Hospitals, Clíniques, Consultoris, el Centre Sociosanitari del Carrer Sant Antoni Maria Claret, 135, i Carsa-Serveis Centrals, tot i els canvis de titularitat que es puguin produir a aquests Centres.

Queden exclosos del seu àmbit:

- Els/les treballadors/es de l'empresa afectats per d'altres Convenis.
- El personal directiu.

Article 2

Àmbit territorial

El present Conveni serà d'aplicació a:

2.1 Els Centres de CARSA (Grup L'Aliança) que s'esmenten a continuació:

Província de Barcelona: Hospital Universitari Sagrat Cor, Centre Sociosanitari Palau, Clínica de Vic i Carsa-Serveis Centrals.

Província de Tarragona: Clínica Terres de l'Ebre.

Província de Lleida: Clínica de Ponent.

Província de Girona: Clínica Quirúrgica Onyar.

2.2 Els consultoris i altres centres Assistencials, dependents dels esmentats centres, existents a cadascuna de les quatre províncies.

2.3 A d'altres centres Assistencials que en un futur puguin adherir-se.

SECCIÓ 2A

Vigència, durada, pròrroga, rescissió i revisió

Article 3

Vigència

El present Conveni entrarà en vigor el dia 1 de gener de 2005.

Article 4

Durada

La durada d'aquest Conveni serà de quatre anys a comptar des de la seva entrada en vigor. Com a conseqüència, acabarà el 31 de desembre de 2008.

Article 5

Pròrroga

El present Conveni quedarà prorrogat automàticament per períodes anuals quan acabi la seva vigència, sempre que no sigui objecte de denúncia per tal de ser revisat.

Article 6

Revisió

La denúncia per a la revisió del present Conveni haurà de ser formulada per qualsevol de les parts que la proposi abans de tres mesos del seu venciment el que obliga a les parts a constituir la Comissió Negociadora del futur Conveni, abans d'un mes des de la data de denúncia.

Fins el 31 de desembre de 2008, malgrat la denúncia, continuaran vigents, tant les clàusules normatives com obligacionals del Conveni, i des d'aquesta data, si no s'hagués signat un nou Conveni, continuaran vigents només les clàusules normatives.

SECCIÓ 3A

Prelació de normes, absorció, compensació, vinculació a la totalitat i garantia personal

Article 7

Prelació de normes

Les normes que regularan les relacions entre el personal i l'entitat seran, en primer lloc i amb